



こしがら



各地区で盛大な盆踊り

涼を求めるユカタ姿の人でにぎわう

雨もふって「暑さ一服」と思いきや、またまた猛暑続き。こしは記録的な「暑い夏」のようですが、市民のみなさんはいかがお過ごしでしょうか。

いま市内各地区で、趣向をこらした自治会や公民館主催の盆踊り大会が盛大に行われています。やぐらには色とりどりのちようちんが連なり、その下では、涼を求めるユカタ姿の子どもや若い人たちが輪になって踊り、夜遅くまでにぎわいをみせています。

(写真は大林自治会の納涼盆踊り大会)

猪突猛進

(82)

報告忘れて

津軽海峡冬景色

市長 黒田重晴

「三十億円赤字を出しても、悠悠と財政状況の中で建設し、完成させるためには、私のこの方法をベストと

「去る四日から三日間、静岡県伊豆長岡町で開かれた全国革新市長会総会の二日目の夜、全員の懇親会が進み、余興がにぎやかになったところで、司会役を買って出ていた、革新市長会の幹事長で東京・武蔵野市の後藤市長からこんな言葉が飛び出しました。

「もちろん、市内に建てられている看板の「三十億円赤字をだしても責任をとらない黒田市長」といった悠悠の言葉でなく、仲間をいたわり、激励する言葉に満ちた「エー、エー」なのですが、言葉そのものはおだやかなものではな

「さうだ、市民の皆さんだけでなく、今日集まった仲間の市長さん方にも心配かけたのだから、赤字解消の報告をしておけばよかった」と気付き、歌に集中した自分に、また苦笑しました。

「昨日の七月八日、越谷市が三十億円の粉飾決算」と新聞紙上で全国に報道されて以来、越谷市の赤字財政は市の内外で大きな話題となり、心配されたり、批判されたりしてきました。

その中で、私の責任者である私は、後藤市長の言うように悠悠と感嘆していたわけでもありませんが、さりとて委縮したり、おろおろしていたわけでもなかったことはたしかです。

市民の悲願であった市立病院を、越谷市のような財政貧弱の市で、しかもオイル・ショック後の地方自治体最悪

越谷市の人口			
昭和52年8月1日現在			
住民基本台帳			
総人口	20万5318人	140人増	増
男	10万3570人	79人増	増
女	10万1748人	61人増	増
世帯数	5万8943世帯	37世帯増	増

病院がオープンした以上、今後はこの赤字解消に全力を挙げよう」と誓った私は、昭和五十二年度中に赤字の全額を解消することを市民の皆さんと議会に約束し、今日までそれに全力投球して来たのはご存知のとおりです。

その結果は、昨年度のベース・アップを断念してくれた議員の大きな協力と、市民の皆さんと議会や関係機関の協力で、来る九月定例会には、三十億五千八百万円赤字の全額解消の補正予算が提案できそうです。

地域社会をささえるボランティア活動

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

目、自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

「目」の自由な人、小説を読む感動を

夏に拾う

毎日暑い日が続いていますが、みなさんのご家庭ではどんな夏を送っていますか。小学生が林間学校へ行った家族での旅行、せみとりや魚と音田の中にも光るもの……そう、見ることができません。

そんな夏の行事の1つ、みどり学園でも楽しい園外経験をしました。ちえをもつこどもたちの体験の中で、見直してみたいと思います。

いろいろな体験を通してのびのびと

林間学校、自然観察、社会見学など、夏休みを利用して子どもたちがのびのびと、自然に親しみ、体をきたえ、そして遊ぼうとしている。夏休み期間中の八月二日から四日まで、県内の各児童園で夏期園外活動が行われました。

ハイキングや水遊び、ラジオ体操、工場見学など、それぞれ、園児の年齢や個性にあわせて、いろいろな体験を通して、のびのびと成長を遂げようとしています。



きれいな空気と水に涼やかに遊んで名栗川(大田郡名栗町)で水遊び。プールの水も気持ちいい。プールの水も気持ちいい。プールの水も気持ちいい。

ワーっつめたい！ 精神薄弱児通園施設みのり学園夏季宿泊訓練から

「おじいちゃん、その後お会いしませんか、暑い毎日ですがお体の具合はいかがでしょう。どうぞがんばってください。」

「お手紙が来た。おじいちゃん、その後お会いしませんか、暑い毎日ですがお体の具合はいかがでしょう。どうぞがんばってください。」

同和問題をみんなで考えよう

同和問題をみんなで考えよう

同和問題をみんなで考えよう

同和問題をみんなで考えよう

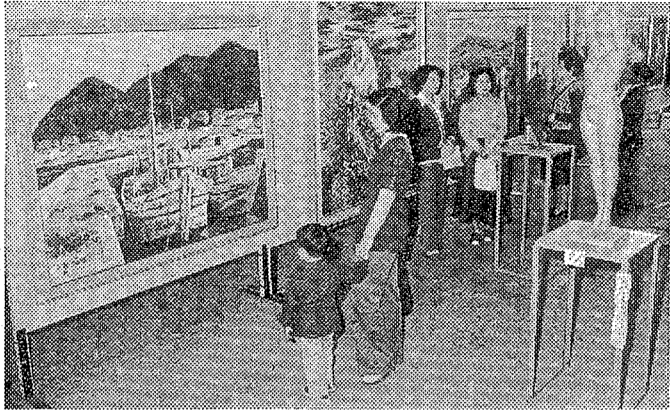
生活と健康

生活と健康

生活と健康

生活と健康

第9回市民文化祭の出展作品および出場者を募集



越谷市並びに市文化連盟では、市民のみなさんの文化に対する理解を深め豊かな人間性を養い、文化都市越谷の建設を目ざして毎年秋に市民文化祭を行なっています。

今年も展示部門と芸能部門に分かれて日頃鍛錬されているみなさんのでやのどを披露し合い、市民ひとりひとりの交流を深めみんなで楽しいひと時を過ごそうと計画しています。あなたも作品を発表してみませんか、そして出場してみませんか。

作品および出場者募集要項

	展 示 部 門	芸 能 部 門
期 間	10月9日(日)～16日(日)午前11時～午後6時	10月9日(日)～16日(日)午前10時～午後5時 ※ただし12、13日を除く
会 場	市立第1体育館	市立福祉会館老人娯楽室 市役所前(吹奏楽のみ)
種 目	日本画・洋画・彫塑・工芸・書・ 写真・茶道・華道・短歌・俳句	邦楽・合唱・詩吟・謡曲・ 民謡・民舞・吹奏楽
作 品	日本画} 6号以上 100号以下、額装 洋画} 制限なし 書 小画籠・全紙以内、額装・表装・仮表装は可、仮巻は不可 写 真 全紙以上、パネル張り	
規 格	短歌} 短冊(掛け)、色紙(雲版)、半切、横物は表装 俳句} 制限なし 茶 道} 制限なし	
出 場 制 限		1種目20分を超えないこと
出 品 ・ 出 場 者	市内在住、または市内勤務者	
出 品 点 数 及 び 出 場 回 数	1人1点(写真・短歌・俳句は2点以内)	1人1回
	※ただし、全て出品及び出場できるとは限りません	
申 込 受 付 期 間 及 び 場 所	9月5日(月)～14日(水) 午前8時30分～午後5時	8月22日(月)～27日(土) 午前8時30分～午後5時
	越谷市教育委員会社会教育課 (電話64-2111 内線417・418)	

「行くえ不明の人をさがす相談所」を開設

埼玉県警察本部では、次の日程により「行くえ不明の人をさがす相談所」を開設します。お心あたりのある方は、どうぞ遠慮なくご相談においでください。

開設日時及び場所

- 9月12日(月) 午前9時～午後5時 (草加警察署)
- 9月13日(火) 午前9時～午後5時 (岩槻警察署)

- 9月19、20、21、22日(浦和署管玉蔵院境内相談所)
 - 9月3、5、6、10、16、17、24、28、29、30日(埼玉警察本部刑事部鑑識課一浦和市内県庁舎ビル8階)
- ※以上の日程について平日(月～金)の相談は午前9時～午後5時までですが、土曜日は正午までとなります。なお、日曜・祝祭日は開設されません。
越谷警察署 大沢2-10-18 電話76-6211

図書館



(日光街道・越谷宿の景) **だより**

第55回 郷土研究会

- と き 8月28日(日)午後1時
- と ころ 福祉会館第二会議室
- 講 演 岩槻城主太田氏資の支配について
- 講 師 大村 進理事(県立博物館学芸部長)
- 会 費 200円

第101回 俳句教室

- と き 9月4日(日)午後1時
- と ころ 福祉会館第二会議室
- 会 費 200円
- ※参加者はなるべく当季雑詠5句ご持参ください。



移動図書館

しらかば号の巡回

- | 巡回日 | 午後1:30～2:30 | 午後3:00～4:00 |
|----------|--|-------------|
| 8月24日(水) | 大間野3丁目(1:30～2:10)
大間野4丁目(2:30～3:10)
蒲生本町(3:30～4:10) | |
| 8月26日(金) | 大林会館 | 鷺越集会所 |
| 9月6日(火) | 平方立野 | 大袋公民館 |
| 9月7日(水) | 平方中央 | 新生集会所 |
| 9月8日(木) | 三栄団地 | 弥栄第2公園 |
| 9月9日(金) | つつみ団地(1:30～2:10)
恩間チサン団地(2:30～3:10)
大竹第2チサン公園(3:30～4:10) | |
| 9月13日(火) | 蒲生東町集会所 | みどり団地 |
| 9月14日(水) | 宮本町5丁目 | 北越谷記念会館 |

図書館は福祉会館の三階です。電話04-2111-1558・事務室1549

おしらせのページ

特別減税(戻し税)の還付請求書はお早めに

五十一年分の特別減税(戻し税)の還付請求書はもう提出されましたか。

還付請求書はもう提出されましたか。ようか、税務署では還付請求書を急いで提出していただくよう要望しております。まだ提出されていない方は、すぐ税務署へ提出してください。

なお、給与所得者の方は、原則として



「キャンプのつどい」参加者募集

思いきり自然にふれよう

越谷市青少年相談員では、「清流みなぎる秩父の自然を思いきり遊ぼう」とキャンペーンのつどいを企画しました。お友だちをお誘いのうえ、ふるってご参加ください。

- 参加日時 8月28日(日)・29日(月)
- と き 一日
- と ころ 中津渓谷キャンプ場
- 定 員 300名
- 費用 3,000円
- 問 合 せ 先 教育委員会社会教育課 電話04-2111-内線四〇七

大学公開講座の受講生を募集

文教大学公開講座

- 期 間 10月1日～12月3日(毎週土曜日) 午後2時30分～4時
- 場 所 文教大学(越谷市)
- 講座内容
 - ▷第1講座「幼児の家庭教育」
 - ・親として知っておかねばならないこと・幼児教育発達のおしど、その他
 - ▷第2講座「小学生の家庭教育」
 - ・学力と知能 のぼす・創意工夫力を培う・遊びの重要性とその実態、その他
- 講 師 文教大学教授、その他
- 応募資格 18歳以上の男女
- 募集人員
 - ・第1講座 100名(先着順)
 - ・第2講座 100名(先着順)
- 受講料 各講座とも2000円(10回分教材費含む)
- 受付期間 9月1日～9月7日
- ※補助受講生には修了証を授与します。
- 申込み先 教育委員会社会教育課 電話64-2111内線418
- ・文教大学教務課 電話74-8811

独協大学公開講座

- 期 間 9月17日～10月15日(毎週土曜日) 午後2時～5時
- 場 所 独協大学(草加市)
- 講座内容
 - ▷第1講座「社会と学校」
 - ・文化と教育・高校生問題・ドイツの生活感情・その他
 - ▷第2講座「歴史と文化」
 - ・万葉集とその時代的背景・英蘭の知性と問題点・低開発国の文化的条件・その他
- 講 師 独協大学教授
- 応募資格 18歳以上の男女
- 募集人員
 - ・第1講座 150名(先着順)
 - ・第2講座 150名(先着順)
- 受講料 各講座2000円(5回分、教材費含む)
- 受付期間 9月1日～14日
- 申込み先 教育委員会社会教育課 電話64-2111内線418
- ・独協大学総務課(受付は9月8日から) 電話0489-42-1111

アイデア貯金箱を募集

郵便局では、小・中学生のみなさんが、自分で作った新しい楽しいアイデアが生かされている貯金箱を募集しています。

体 裁 一辺の長さが25cm以内のもの。材料は自由。

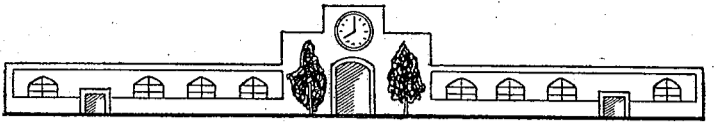
応募点数 一人一点

応募期限 9月10日(土)まで。

学校を通じて最寄りの郵便局へお出しください。

なお、応募された方には記念品をさしあげます。また優秀作品には、郵政大臣賞等が用意されております。

問合せ先 越谷郵便局貯金課 電話74-8285



越谷市老人大学を開校



越谷市では、生涯学習の一環としてお年寄りの社会参加への道を開き、生きがいを高めるため、左記の内容で老人大学を開校することになりました。

講習日程と内容

Table with columns: 回数 (Number), 日 (Date), 講習内容 (Course Content), 講師 (Instructor), 場所 (Location). Lists various courses like '老人の健康と生活', '老人と生きがい', etc.

市史編纂のついで (214)

太平洋戦争と越谷

八月十五日は終戦記念日である。明治以来、日本は日清・日露・第一次世界大戦その他天津事変・満州事変等幾多の戦争を経験してきたが、そのついで連戦連勝を遂げてきた。このため入



びとは神国日本・軍国日本など称し不敗の国であることを確信して、これを誇りに思ってきた。ところが太平洋戦争では惨敗を喫し、昭和二十年八月十五日、無条件降伏を促した連合軍のボツタム宣言を愛護、ここに日支事変から発展した長期間にわたる戦争はようやく終結した。

Advertisement for '20歳になったら国民年金に' (When you turn 20, you become a National Pensioner). Includes text about benefits and a small illustration of a person.

おしらせのページ (Notice Page)

婦人卓球大会を開催
日時 9月13日(土)午前9時から
市立第一体育館
費用 五〇〇円
会場 市内在住の家来婦人

第五回越谷美術家協会
公募展の参加者募集
日時 9月15日(土)～18日(日)
越谷公民館

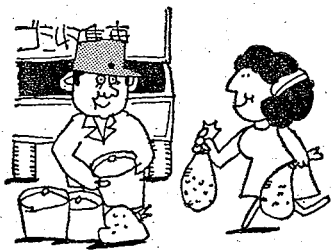
市民の合いことばを
作りましょう
越谷市がスタートしてから来年で20年になります。これを機会に私たちみんなの"努力目標、や"合いことば、ともいうべき市民憲章をつくり、また市の歌や市の花、市の木をきめ、こしがやの自然を守り、育て、健康で明るいまちづくりを進めていきたいと思います。

住宅の所有関係別世帯数
Table with columns: 世帯数 (Household Count), 持ち家 (Owned Home), 借家 (Rented Home), 給与住宅 (Company Housing), 間借り (Sublet), 計 (Total), 割合 (Ratio).

応募資格……越谷市民及び市内の事業所等に勤務している方、中学生以上の方ならどなたでも可です。
応募方法……住所、氏名、年齢、職業、電話番号、勤務先または連絡先を明記して、はがきまたは直接市庶務課までお申し込みください。

ごみの搬出にはちょっとした心づかいを

ごみは正しく出しましょう



市では、燃えるごみの収集は週一回、燃えないごみの収集は週一回各地区を回っています。これらのごみは、東部清掃組合と粗大ごみ処理センターで処理されていますが、昭和五十一年度からは八戸市四〇三二トン、うち越谷

ごみの分別と正しい出し方

種類	ごみの出し方
燃えるごみ	1、生ごみ(台所のごみ) 野菜くず・残飯・お茶殻など ・台所のごみは、良く水を切ってから出してください。 ・紙袋又はポリバケツに入れて、中のごみが飛び散らないように出してください。 ・必ず収集日の朝出してください。 2、そのほかのごみ チリ紙・汚れた紙・タバコの吸い殻など ・必ず収集日の朝出してください。 ・生ごみ以外は、ごみの量が少ない週の後半(木・金・土曜日)に出してください。 ・ダンボール箱や木箱にごみを入れて出さないようにしてください。 3、資源として再利用できるもの 新聞・本・雑誌・ノート・書類・ダンボール・ボール紙・ポロ布など ・ダンボールは小さく折りたたんで、ヒモでむすんで出してください。 ・その他のごみについてもヒモでむすんで出してください。 ※なるべくチリ紙交換・資源回収業者に売り払うように心がけてください。
燃えないごみ	空カン・空ビン・セトモノ・金属製品・皮製品・ゴム製品等化学製品・焼却灰など ・つづせるものは、なるべくつぶして出してください。 ・空カン・空ビンは、水洗いしてから出し出してください。 ・灰は水をかけて確実に火を消してから、袋に入れて出してください。 ・丈夫な袋に入れて出してください。 ・必ず収集日の朝出してください。 ・ダンボール箱や木箱にごみを入れて出さないようにしてください。
特別なごみ	1、薬品・毒物など家庭で使い残した便所の掃除用塩酸・硫酸・アルコール・スプレー・ガスボンベの空カン等 ・スプレー・ガスボンベの空カンは、一度釘で穴をあけてから出してください。 ・石油カン・薬品のビン・カン等は中に入っていないか確認してから出してください。 2、大型ごみ(粗大ごみ) 冷蔵庫・テレビ・自転車など ・市役所清掃課に連絡をして、指示に従って燃えないごみの時に出してください。 3、建具類・枝木等 雨戸・ガラス戸・タタミ・家具類のこわれたもの・枝木など ・枝木や家具のこわれたものは、50cm以下に切断し丈夫な袋に入れるか、ヒモでむすんで燃えるごみとして出してください。 ・釘や金具はできる限り取りはずしてください。 4、犬猫など動物の死体(処理手数料は1体につき300円) ・あらかじめ市役所清掃課に連絡をして市職員の指示に従ってください。



あかあさんのペーパー

ツベルクリン反応とBCG接種

市衛生課では、下記日程のとおりツベルクリン反応とBCG接種を行います。該当者は当日昼の体温を必ず計って、会場に用意してある問診票に記入してください。なお、4歳までに一度接種が済んでいる方は必要ありません。

該当者 昭和49年4月1日～昭和50年4月30日生まれの方(人数の関係で昭和50年4月30日以降に生まれた方は来春実施します)

*ましん、ポリオ、種痘の予防接種を受けた方は1か月、その他の予防接種は1週間経過しなければ接種できません。

受付時間 午後1時30分～2時30分まで
持参する物 母子健康手帳、スリッパ
問い合わせ先 午前中に市衛生課予防衛生係へ(電話64-2111内線255・256)

※当日お子さんの体の都合で受けられない場合などのために、日程表をみやすいところにはっておくと便利です。



会場	ツベルクリン反応	ツベルクリン判定・BCG	該当する住所地
大袋公民館	9月5日 月	9月7日 水	恩間、大道、大竹、三野宮、恩間新田、南沢島4000～、袋山
越谷保健所	6日 火	8日 木	越ヶ谷本町、中町、柳町、御殿町、越ヶ谷、越ヶ谷1～5丁目、瓦尊根1～3丁目、瓦尊根、増森、増林、花田
大沢公民館	7日 水	9日 金	弥十郎、弥栄町1～4丁目、大房、大林
蒲生公民館	12日 月	14日 水	蒲生1～4丁目、蒲生本町、蒲生愛宕町、登戸、登戸町
桜井公民館	14日 水	16日 金	蒲生南町、七左町1丁目、七左門、蒲生
大沢公民館	19日 月	21日 水	平方、大泊、下間久里、上間久里
越谷保健所	20日 火	※22日 木	大沢1～4丁目、大沢、神明町1～4丁目
蒲生公民館	26日 月	28日 水	弥生町、赤山町1～6丁目、東柳田町、元柳田町、宮本町1・2丁目
出羽公民館	27日 火	29日 木	南越谷1～3丁目、蒲生寿町、蒲生東町、蒲生西町1・2丁目、川柳町1～6丁目、妻塚、伊原1・2丁目、上谷、大間野町1・2丁目、蒲生通町
大相模公民館	28日 水	30日 金	宮本町3～5丁目、谷中町1～4丁目、新川町1・2丁目、越巻、七左町2～8丁目、大間野町3～5丁目、大間野
市立第1体育館	10月3日 月	10月5日 水	相模町1～7丁目、大成町1～8丁目、東町1～7丁目、南百、千疋、中島
越谷保健所	4日 火	6日 木	北越谷1～5丁目、大里、花田700・713・718、越ヶ谷1690・2230・2236・2623、船渡、大松、北川崎、高畑、大吉、大杉

※9月22日(木)のツベルクリン判定・BCGの会場は、福祉会館3階第1会議室となります。

万一に備えて愛の献血を

次のとおり採血車による献血を行います。満16歳から65歳までの健康な方であれば、どなたでもできます。あなたも健康なときにすすんで献血しておきましょう。

▷9月2日(金)……出羽公民館 午前10時～12時、午後1時～3時
詳しくは午前中に市衛生課予防衛生係へ問い合わせください。 電話64-2111 内線254～256

▷8月26日(金)……大相模公民館 午前10時～12時、午後1時～3時



マイホームづくりの融資相談

中小企業や商店等に働き、マイホームを考えている勤労者の方を対象に、住宅資金の融資相談を行います。

とき 8月26日(金) 午前9時～12時まで
ところ 市役所5階第1会議室

＜相談内容＞
・労働金庫貸付制度(住宅・生活資金)の説明と申請手続き
・埼玉県労働者信用基金協会の利用方法
・国や県の住宅資金貸付制度

問い合わせ先 市商工課労働係
電話64-2111内線468

第2回 消費者教室を開催

「二〇〇カイル問題と私たちの暮らしについて」
会を行いますのでお気軽に参加ください。受講料は無料です。

とき 8月23日(火) 午後1時30分
ところ 市役所5階第1会議室

講師 日本経済新聞社論説委員 山路 進氏

テーマ 「二〇〇カイル問題と私たちの暮らし」

市と越谷市くらしの会では、第2回消費者教室を次のとおり開催します。今回は、地球の資源はすべて有限であり、私たちの生活に欠かせない魚と二〇〇カイルの問題についての講演を行います。

電話64-2111内線211・264

たばこの空箱で孔雀を作りませんか
ペーパークラフト講習会を開催

定員 先着二〇〇名(当日会場で受け付けます)
費用 材料費として一人二〇〇円
講師 大谷たけこ(商業協同組合の方) 個人で必ず用意するもの
○たばこの空箱・40×45枚のシート
○ホーンのような紙製の硬いものは除く

○ハサミ
○千枚通し、または穴針二本
主催 越谷市たけこ小売人会
詳しくは須賀邦威宅(増林三六八六) 電話63-0443へ問い合わせください。

新鮮な野菜はいかがですか...

市内産直!野菜の「朝市」
○8月20日、9月3日 市福祉会館東側道路上
(毎月第1、3土曜日、雨天の場合は翌日の日曜日)
時間は午前6時から8時頃までです
詳しくは農務課農務係へ(電話64-2111内線544)

労働相談所をご利用ください

市では、労働問題全般についての相談を次のとおり行っています。秘密は固く守りますのでお気軽にご利用ください。

相談日 毎週水曜日 午前10時～午後3時
ところ 市役所別館2階商工課労働係
電話 64-2111 内線 468

毎週火曜日は消費生活相談日です

市商工課では、消費生活コンサルタントによる消費生活の相談を行っています。どうぞお気軽にご利用ください。なお、火曜日以外でも相談を受け付けます。

受付時間 午前9時30分～午後4時
ところ 市役所別館2階商工課消費生活係
電話64-2111 内線211・264